

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”



MINISTERIO DE SALUD
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES
INSTITUCIONAL
ORDEN DE COMPRA



SEÑORES:
DISTRIBUIDORA DE PRODUCTOS PARA LA SALUD, S.A. DE C. V.
NUMERO DE NIT:
DIRECCIÓN: CALLE GABRIELA MISTRAL, URB. BUENOS AIRES # 388,
SAN SALVADOR
CATEGORÍA DE EMPRESA: PEQUEÑA EMPRESA
TELÉFONO: 2560-8000
PRESENTE

ORDEN NUMERO: 175/2017
SOLICITUD N°: 134/2017
FECHA: 13 DE JUNIO DE 2017
FECHA DE DISTRIBUCIÓN:

| NUMERO DE RENGLÓN | CÓDIGO DEL PRODUCTO (SEGÚN CUADRO BÁSICO) | DESCRIPCIÓN DEL SUMINISTRO O SERVICIO (SEGÚN OFERTA) | UNIDAD DE MEDIDA | CANTIDAD | PRECIO UNITARIO (\$) | VALOR TOTAL (\$) |
|-------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|----------------------|------------------|
| 06 | 60305990 | Unidad odontológica tradicional, comprende: Sillón Dental Unidad Dental con su brazo y módulo, controles, lámpara dental, escupidera, sistema eyector de saliva y de evacuación oral. Base metálica, tapicería sin costuras y moldeado anatómico. 3 controles de mando para sus movimientos de subir/ bajar e inclinar/ reclinar (brazo de asistente, módulo y al pie), acoplamiento totalmente eléctrico para el ciclo de movimientos sincronizados del asiento y del respaldo, así como la regulación de la altura del asiento. Dotado de cojinete de cabecera y apoya brazos. Modulo Dental Con control y conectores para dos piezas de mano de alta velocidad y una pieza de baja velocidad (Micromotor) Jeringa triple incluida, con control de agua, aire y atomización Indicador de presión visual (manómetro en el módulo) Incluye dos piezas de mano de alta velocidad de dos vías y una pieza de baja velocidad (micromotor) completas. La pieza de mano de alta velocidad está constituida por la turbina, quita fresa y cuerpo de la pieza completa (velocidades de 250,000 a 500,000 rpm a presiones entre 28-35 PSI aproximadamente) La pieza de mano de baja velocidad está constituida por el micromotor, cono recto y contrángulo, todas sus partes completamente metálicas. La pieza funciona a base de aire a 20,000 rpm y presión de aire entre 25 y 40 PSI aproximadamente Escupidera De porcelana montada en brazo, resistente al desgaste, raspaduras y a los efectos de los rayos ultravioleta. Cumple con requisitos de asepsia Incluye: Enjuague de taza circular con entrada de agua, llenador de vaso con drenaje y botón manual. Eyector de saliva con filtro de malla plastica Lámpara Dental de Luz Fría Adosada a sillón dental, asas cubiertas con barreras protectoras, haz de luz sin contornos oscuros. La base del cabezal de la lámpara dental deberá ser metálica y su protector acrílico. | C/U | 01 | \$2,872.00 | \$2,872.00 |



MINISTERIO DE SALUD
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES
INSTITUCIONAL
ORDEN DE COMPRA



| NUMERO DE RENGLÓN | CÓDIGO DEL PRODUCTO (SEGÚN CUADRO BÁSICO) | DESCRIPCIÓN DEL SUMINISTRO O SERVICIO (SEGÚN OFERTA) | UNIDAD DE MEDIDA | CANTIDAD | PRECIO UNITARIO (\$) | VALOR TOTAL (\$) |
|-------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|----------------------|------------------|
| | | <p>Intensidad luminosa ajustable hasta 30,000 Luxes; Temperatura de color 4200°K. Campo luminoso de 10 cm a 20 cm, distancia de la fuente a la cavidad bucal de 80 cm. Con intensidad luminosa similar a la luz diurna. Iluminación LED. Taburete (Sillín) para Odontólogo Con rodos, no reclinable y giratorio, rango de altura de la base al suelo 40cm aproximadamente, altura ajustable hidráulica. Incluye un regulador de voltaje según la capacidad del equipo. Compresor Odontológico 1 Hp</p> <p>Compresor de aire libre de aceite, para uso en odontología, con sistema de filtro contra humedad y partículas. Características eléctricas de la Unidad Odontológicas.</p> <p>Voltaje de alimentación: 110 VAC +/- 10% para todos los elementos. Frecuencia: 60 Hertz. Fases: 1 Tomacorriente polarizado grado hospitalario Características Eléctricas Compresor Odontológico 1 Hp Voltaje de alimentación: 110 V Frecuencia: 60 Hertz. Fases: 1 Potencia: 1 HP</p> <p>Todos los equipos serán fabricados en materiales de alta durabilidad y con facilidad de limpieza y mantenimiento, con diseño ergonómico y robusto, acabado exterior lavable. Alimentación de agua: Agua potable diámetro: ¾" Presión : 25 PSI mínimo Drenaje : 2"</p> <p>Alimentación de aire comprimido Aire médico o filtrado Presión mínima 50 PSI. Características Mecánicas Compresor Odontológico 1 Hp Para uso interno, montaje al piso, libre de aceite, bajo nivel de ruido (menor de 60 dB) , completamente automático, libre de vibraciones, de fabricación robusta, fácil mantenimiento con las siguientes características: Presión de salida: 50 PSI Flujo de aire aproximado: 100 Lts./min o más. Capacidad aproximada del tanque: 30L según norma ISO 13485. EEC (Comunidad Europea) incluira el suministro y colocación de una malla tipo filtro en la alimentación de agua.</p> <p>UNIDAD ODONTOLOGICA: MARCA: DIPRODENT MODELO: DP-100 ORIGEN: CHINA</p> <p>COMPRESOR: MARCA:DIPRODENT MODELO:DP-FORCE I ORIGEN: CHINA</p> | | | | |



MINISTERIO DE SALUD
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES
INSTITUCIONAL
ORDEN DE COMPRA



| NUMERO DE RENGLÓN | CÓDIGO DEL PRODUCTO (SEGÚN CUADRO BÁSICO) | DESCRIPCIÓN DEL SUMINISTRO O SERVICIO (SEGÚN OFERTA) | UNIDAD DE MEDIDA | CANTIDAD | PRECIO UNITARIO (\$) | VALOR TOTAL (\$) |
|------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|----------------------|------------------|
| | | 2 AÑOS POR DESPERFECTO DE FABRICA A PARTIR DE LA FECHA DE PUESTA EN FUNCIONAMIENTO DEL EQUIPO | | | | |
| TOTAL INCLUYE IVA..... | | | | | | \$2,872.00 |

TOTAL EN LETRAS: DOS MIL OCHOCIENTOS SETENTA Y DOS 00/100 DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA

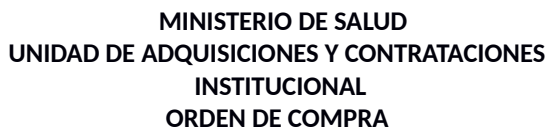
| |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| UNIDAD SOLICITANTE: DIRECCIÓN DE DESARROLLO DE INFRAESTRUCTURA SANITARIA |
| CIFRADO PRESUPUESTARIO No: 2017-3200-3-10-01-22-5-61103 |
| SOLICITUD UFI No 343 |
| FUENTE DE FINANCIAMIENTO: DONACIONES (PROGRAMA COMUNIDADES SOLIDARIAS - FOCAP CODIGO 6132 |
| FORMA DE ENTREGA: 60 DÍAS CALENDARIO DESPUÉS DE RECIBIR LA ORDEN DE COMPRA DEBIDAMENTE LEGALIZADA |
| LUGAR DE ENTREGA: COMPLEJO DE ALMACENES REGIÓN ORIENTAL 8ª AV. NORTE No. 301 BARRIO SAN FELIPE, SAN MIGUEL |
| EL ADMINISTRADOR DE LA PRESENTE ORDEN DE COMPRA SERÁ DR. JOHNY HUMBERTO MARTÍNEZ SALMERON, COLABORADOR TÉCNICO ODONTOLÓGICO DE LA REGIÓN DE SALUD ORIENTAL, QUIEN PODRÁ SER CONTACTADO AL TELÉFONO: 7746-7189, CORREO ELECTRÓNICO: martinez@odontologos.com |

FORMA, TRÁMITE Y PLAZO DE PAGO

El pago se efectuara a través de la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda mediante la modalidad de Abono a Cuenta (**Deberá proporcionar: Nombre del Banco, Numero de Cuenta, Nombre de la cuenta Bancaria, Tipo de Cuenta, mediante Declaración Jurada**) en un plazo de 60 días calendario posterior a que la Contratista presente en la Tesorería de la Unidad Financiera Institucional (UFI) del Ministerio de Salud, para trámite de QUEDAN la documentación siguiente: factura duplicado cliente por renglón o renglones según espacio de factura a nombre del MINSAL y por Proyecto, incluyendo en la facturación Número de orden de compra, Número de Solicitud de cotización, Numero de Renglón, Numero de código de proyecto, precio unitario, precio total y la retención del 1% del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), Acta de Recepción firmada por el Administrador de la orden de compra, Guardalmacén y Representante de la Empresa. El contratista deberá presentar copia de la factura y acta de recepción de los bienes en la UACI del MINSAL, para efecto de seguimiento de la orden de compra.

Por Resolución Número 12301-NEX-2045-2007, pronunciada por la Dirección General de Impuestos internos del Ministerio de Hacienda, el día 4 de diciembre del año 2007, El Ministerio de Salud, ha sido designado Agente de Retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios, por lo que se retendrá el 1% como anticipo al pago de este Impuesto, en toda factura igual o mayor a \$100.00 que se presente a cobro. En cumplimiento a lo que dispone el artículo ciento sesenta y dos del Código Tributario, dicha retención deberá detallarse en la factura respectiva.

El Acta de recepción deberá llevar nombre, firma, sello del Guardalmacén o la persona que recibe el bien o servicio, el representante de la empresa o consultor, y el Administrador de la Orden de Compra. El suministrante deberá presentar **1** copias de recibo o factura duplicado cliente, y acta de recepción en la Unidad de Adquisiciones y Contrataciones (UACI), y **2** copias de la factura duplicado cliente una para Guardalmacén y la otra al Administradora de Orden de Compra.



| | |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| POR CONTRATANTE (EL MINSAL) | POR CONTRATISTA (SUMINISTRANTE) |
| | |
| DRA. ELVIA VIOLETA MENJIVAR ESCALANTE MINISTRA DE SALUD | FIRMA Y NOMBRE DE LA PERSONA AUTORIZADA POR LA EMPRESA SELLO DE LA EMPRESA |

CONDICIONES GENERALES

OBLIGACIONES DEL SUMINISTRANTE

1. En caso de no realizar la negociación, rogamosle devolver esta Orden de Compra a nuestra oficina con las indicaciones pertinentes.
2. Someterse a las disposiciones Legales del País, aplicables al negocio de que se trata, renunciando a entablar reclamaciones por vías que no sean establecidas en las leyes de El Salvador.
3. Garantizar el fiel cumplimiento de todas y cada una de las estipulaciones contenidas en esta Orden de Compra, principalmente, las fechas de entrega y en caso de incumplimiento total o parcial, el Ministerio de Salud, procederá a la aplicación de las sanciones previstas en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública.
4. Cláusula para prevención y erradicación del trabajo infantil “En caso se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del oferente a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajador; se iniciará el procedimiento que dispone el art. 160 de la LACAP para determinar el cometimiento o dentro del presente procedimiento adquisitivo, o durante la ejecución contractual según el caso, de la conducta que dispone el art. 158 Romano V) literal b) de la LACAP, relativa la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento por la referida Dirección, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario se remitiere a procedimiento sancionatorio, y este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final”.



**MINISTERIO DE SALUD
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES
INSTITUCIONAL
ORDEN DE COMPRA**



CONTINUACION ORDEN DE COMPRA N° 175/2017

| POR CONTRATANTE (EL MINSAL) | POR CONTRATISTA (SUMINISTRANTE) |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|   DRA. ELVIA VIOLETA MENJIVAR ESCALANTE MINISTRA DE SALUD |   FIRMA Y NOMBRE DE LA PERSONA AUTORIZADA POR LA EMPRESA SELLO DE LA EMPRESA |

CONDICIONES GENERALES

OBLIGACIONES DEL SUMINISTRANTE

1. En caso de no realizar la negociación, rogamosle devolver esta Orden de Compra a nuestra oficina con las indicaciones pertinentes.
2. Someterse a las disposiciones Legales del País, aplicables al negocio de que se trata, renunciando a entablar reclamaciones por vías que no sean establecidas en las leyes de El Salvador.
3. Garantizar el fiel cumplimiento de todas y cada una de las estipulaciones contenidas en esta Orden de Compra, principalmente, las fechas de entrega y en caso de incumplimiento total o parcial, el Ministerio de Salud, procederá a la aplicación de las sanciones previstas en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública.
4. Cláusula para prevención y erradicación del trabajo infantil "En caso se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del oferente a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajador; se iniciará el procedimiento que dispone el art. 160 de la LACAP para determinar el cometimiento o dentro del presente procedimiento adquisitivo, o durante la ejecución contractual según el caso, de la conducta que dispone el art. 158 Romano V) literal b) de la LACAP, relativa la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento por la referida Dirección, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario se remitiere a procedimiento sancionatorio, y este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final".

71



**MINISTERIO DE SALUD
UNIDAD DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES
INSTITUCIONAL
ORDEN DE COMPRA**



CONTINUACION ORDEN DE COMPRA N° 175/2017

OBLIGACIONES DEL CONTRATISTA(MINSAL)

5. Pagar el valor de la ADQUISICIÓN DE EQUIPO ODONTOLÓGICO previo los trámites legales, después que EL O LA ADMINISTRADOR/A DE LA PRESENTE ORDEN DE COMPRA Y/O EL GUARDALMACEN RESPECTIVO Y/O PERSONA DESIGNADA, (según corresponda) haya recibido a entera satisfacción y de acuerdo con las especificaciones convenidas.
6. Las obligaciones que contrae el Gobierno por medio de esta Orden de Compra, son únicamente para con el suministrante, quién debe observar las condiciones establecidas, a fin de conservar antecedentes favorables.
7. En caso que en el curso de la ejecución de la Orden de Compra, hubiera necesidad de introducir modificaciones a la misma, éstas no podrán llevarse a cabo sin la autorización correspondiente solamente se tramitarán las modificaciones que se soliciten por escrito y en las cuales las partes interesadas estén en un todo de acuerdo.